

INTERNATIONAL SAVA RIVER BASIN COMMISSION

ГОДИШЊИ ИЗВЕШТАЈ

о раду и активностима

**Међународне комисије за слив реке Саве
за период од 1. априла 2021. до 31. марта 2022.**

Doc. No. WD-22-7/2-3

Контакт

Секретаријат Савске комисије
Кнеза Бранимира 29
10000 Загреб / Хрватска
Тел: +385 (1) 488-6960
Е-маил: isrbc@savacommission.org
www.savacommission.org

© ISRBC 2022

САДРЖАЈ

Увод	1
1. Интегрално управљање водама.....	2
1.1. Управљање речним сливом.....	2
1.2. Управљање поплавама	4
1.3. Спречавање и контрола акцидената.....	6
2. Пловидба.....	9
2.1. Обнова и развој пловног пута реке Саве.....	9
2.2. Безбедност пловидбе и повезани технички стандарди.....	10
3. Управљање подацима и информацијама.....	13
3.1. Гео-информациона питања	13
3.2. Хидролошка и метеоролошка питања	14
3.3. Интернет страница Савске комисије и друштвене мреже.....	14
4. Међусекторска и развојна питања.....	16
5. Правна и финансијска питања	17
5.1. Правна питања	17
5.2. Финансијска питања.....	18
6. Сарадња и укључивање заинтересованих страна	21
6.1. Сарадња са међународним, националним и локалним институцијама	21
6.2. Обележавање Дана Саве 2021. и укључивање младе генерације	23
Додаци	25
ДОДАТАК I: Попис чланова и замјеника чланова Савске комисије	26
ДОДАТАК II: Попис институција држава страна одговорних за спровођење Оквирног споразума	27
ДОДАТАК III: Попис догађања у организацији/коорганизацији Савске комисије у финансијској години 2021.	29
ДОДАТАК IV: Попис пројеката повезаних са Оквирним споразумом који су завршени или су у спровођењу у финансијској 2021. години.....	32
ДОДАТАК V: Попис спољних пројеката које подржава Савска комисија који су завршени или су у спровођењу у финансијској 2021. години	35
ДОДАТАК VI: Попис скраћеница.....	39

Увод

Општи задаци и надлежности Међународне комисије за слив реке Саве (*ИСРБЦ, Савска комисија*) прописани су Оквирним споразумом о сливу реке Саве (*ФАСРБ, Оквирни споразум*) и, још конкретније, додатком I. Оквирног споразума – Статутом Међународне комисије за слив реке Саве. Једна од обавеза Савске комисије, према Статуту, је подношење годишњих извештаја о свом раду државама странама Оквирног споразума (Босна и Херцеговина, Република Хрватска, Република Србија и Република Словенија). У складу са тим припремљен је и овај *Годишњи извештај о раду и активностима Савске комисије за период од 1. априла 2021. до 31. марта 2022. (Годишњи извештај¹)*.

Савска комисија и њен Секретаријат као стално тело наставили су да прилагођавају рад и активности пандемијским условима. Искуства из претходног периода била су изузетно корисна, па се може рећи да су кључни циљеви за финансијску годину 2021. испуњени. Прикладно функционисање Савске комисије и свих њених стручних тела обезбеђено је у таквим околностима. Упркос свим тешкоћама са којима смо се досад суочили, то искуство свеједно ће представљати додану вредност и након пандемије те допринети још ефикаснијем раду, не занемарујући притом ни друштвену компоненту.

Савска комисија је у периоду за који се даје овај извештај одржала три седнице, све у такозваном хибридном формату. Други важни догађаји укључују прославу Дана реке Саве 2021., организовање Парламента младих са слива реке Саве и састанак шефова европских речних комисија под домаћинством Савске комисије. Овај извештај пружа детаље о тим и другим догађајима.

И поред горе наведених тешкоћа у смислу уобичајеног функционисања, значајан напредак ипак је остварен у свим областима активности Комисије: то укључује довршетак израде другог Плана управљања сливом реке Саве (Сава РБМП); даљи напредак у управљању ризицима од поплава и питањима у вези са наносом; наставак активности усмерених на обнову и развој пловидбе на пловном путу реке Саве заједно са радом на повезаним безбедносним стандардима, као и на даљем развоју повезаних интегрисаних система. Значајни напори и ресурси уложени су у спровођење актуелних пројеката, као и у припрему активности планираних за идуће године, при чему је посебна пажња посвећена довршетку припреме за регионалну компоненту Интегрисаног развојног програма река Саве и Дрине (SDIP).

Више детаља пружено је у поглављима 1-6 овог извештаја; поред тога, корисне информације могу се пронаћи и у додацима.

¹ Годишњи извештај односи се на финансијску годину (FY) Савске комисије, која покрива период од 1. априла текуће године до 31. марта наредне године

1. Интегрално управљање водама

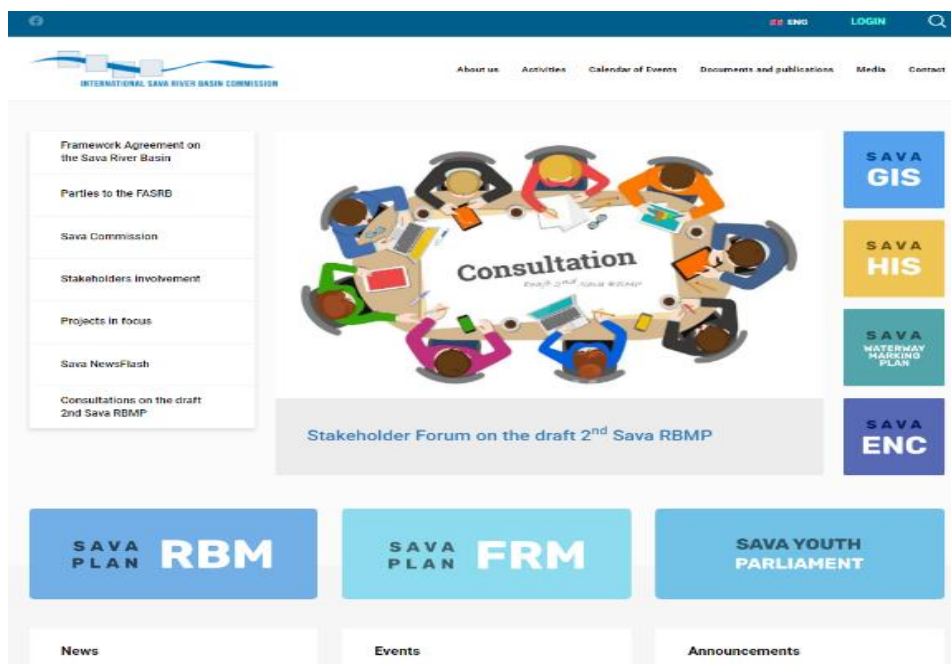
Усмеравајући се на интегрално управљање водама на нивоу слива као и на међународно координисано планирање и развој водних ресурса, Савска комисија фокусира се током извештајног периода на активности довршетка другог Плана управљања сливом реке Саве, наставак активности у управљању ризицима од поплава и активности којима се решавају питања у вези с наносом, као и на даљи развој повезаних интегрисаних система.

1.1. Управљање речним сливом

Израда заједничког или координисаног Плана управљања сливом реке Саве, прописана чланом 12. Оквирног споразума, представља најважнији предуслов за остварење једног од кључних циљева Оквирног споразума - успоставу одрживог управљања водама у сливу реке Саве.

Процес израде другог Плана управљања сливом реке Саве, који је почео 2015. године и наставио се уз све кораке који се захтевају у складу са Оквирном директивом о водама, уследио је током финансијске године 2021. припремом завршног нацрта, спремног за процес консултација са јавношћу. Нацрт плана представља основу за интегрисано, технички, еколошки и економски робусно и одрживо управљање водама на нивоу слива. Њиме се пружа преглед актуелног стања свих вода, заједно с Програмом мера који треба спровести како би се подстакли кораци усмерени на остварење заједнички договорених еколошких циљева.

Савска комисија прихватила је завршни нацрт другог Плана управљања сливом реке Саве на својој 58. седници одржаној у октобру 2022. године. На истој седници одобрено је и покретање процеса консултација с јавношћу у трајању од четири месеца. Процес је почео 23. новембра 2021. године, а довршен је 23. марта 2022. године. Интернет консултације с јавношћу омогућене су путем службене интернет странице Савске комисије, где је нацрт другог Плана управљања сливом реке Саве био доступан заједно са посебно осмишљеним упитником како би се подстицало све заинтересоване стране да пружају коментаре.



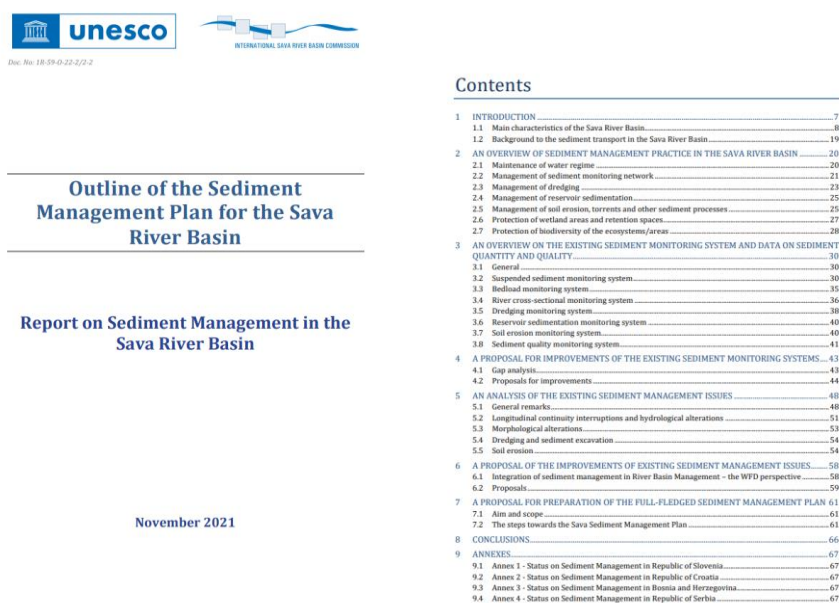
Слика 1: Најава интернет консултација с јавношћу за нацрт 2. плана управљања сливом реке Саве

Поред тога, у настојању да се промовише кампања консултација са јавношћу, Савска комисија организовала је Форум заинтересованих страна за реку Саву 17. децембра 2021. као онлине догађање у сврху расправе о нацрту плана. Догађање је окупило више од 80 регистрованих учесника: представнике министарстава, националних надлежних тела, јавних предузећа, невладиних организација, академску заједницу, научне институте, приватни сектор и међународне организације. По довршетку фазе консултација с јавношћу нацрт другог Плана управљања сливом реке Саве ажуриран је у складу са закримљеним коментарима.

Идући корак у процесу одобрења је прослеђивање другог Плана управљања сливом реке Саве странама Оквирног споразума (и Црној Гори) као службеног предлога Савске комисије (на енглеском језику и свим службеним језицима), како би те земље спровеле своје интерне поступке одобрења.

Завршно одобрење другог Плана управљања сливом реке Саве очекује се у јесен 2022. године, на 9. састанку држава страна.

Савска комисија координисала је израду *Оквир* плана управљања наносом за слив реке Саве. Тај *Оквир* представља важан корак према развоју Плана управљања наносом за слив реке Саве, што се захтева Протоколом о управљању наносом уз Оквирни споразум.



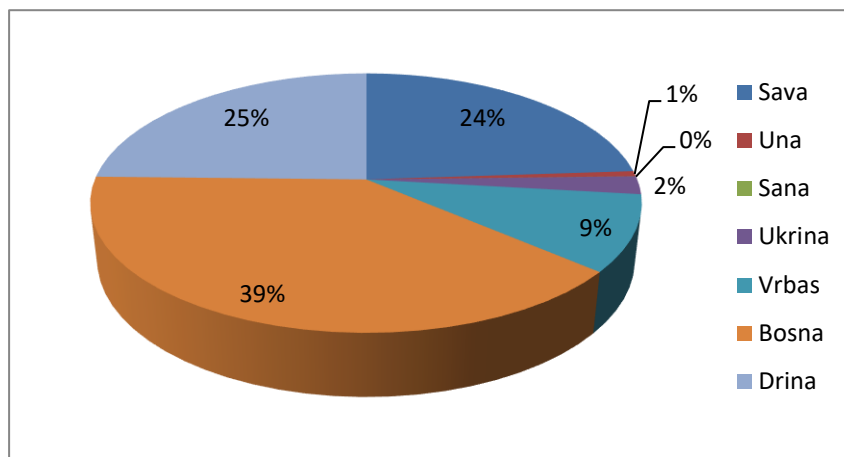
Слика 2: Насловна страна и садржај Оквир

Главни резултати *Оквир* укључују: преглед постојећих пракси управљања наносом у сливу; информације о системима праћења наноса и подацима о количини и квалитету наноса; предлог побољшања система праћења, као и предлог даљих корака који ће водити успостави целовитог Плана управљања наносом. Сам *Оквир*², у својим додацима, уједно пружа и детаљан преглед стања пракси управљања наносом у Словенији, Хрватској, Босни и Херцеговини и Србији. Изради извештаја помоћ је пружила Канцеларија UNESCO-а у Венецији.

Протоколом о управљању наносом државе стране дужне су да доставе информацију о

² <https://www.savacommission.org/documents-and-publications/water-management-1957/outline-on-sediment-management-plan-in-the-sava-river-basin/10538>

ископу наноса у претходној години и дају податке о планираном ископу у текућој години. На основу достављених података Савска комисија припремила је извештаје о ископу наноса у 2020. и планираном ископу у 2021. и 2022. години. Извештаји су достављени надлежним институцијама држава страна. Према прикупљеним подацима, током 2020. године ископано је више од 1,4 милиона м³. Проенти за ископани нанос по рекама током 2020. године пружени су на следећој слици:

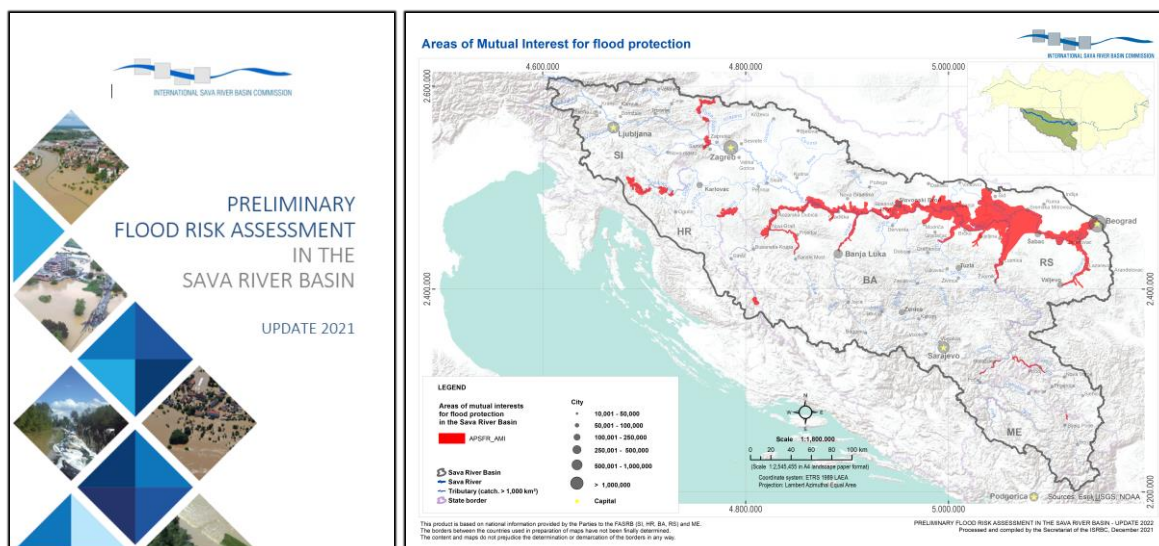


Слика 3. Процентуални приказ ископаног наноса по рекама током 2020. године

1.2. Управљање поплавама

Припрема *Плана управљања ризицима од поплава у сливу реке Саве (Сава ФРМП)* представља најважнији задатак у остварењу једног од основних циљева Оквирног споразума - предузимању мера за спречавање или ограничавање опасности те смањење и уклањање штетних последица од поплава у сливу реке Саве. На трагу одобрења првог Сава ФРМП-а на 8. *састанку држава страна Оквирног споразума* (Сарајево, 24. октобар 2019.), активности другог циклуса планирања управљања поплавама почеле су 2020. године и наставиле су се током целе финансијске године 2021.

Припрема ажурираног извештаја о *Прелиминарној процени ризика од поплава у сливу реке Саве (Сава ПФРА)* ближи се крају. Током процене нарочита пажња посвећује се питањима ризика од поплава у подручјима од *заједничког интереса за заштиту од поплава (Areas of Mutual Interest, AMI)* у сливу реке Саве идентификованим у првом плану. Та подручја су ревидирана, у складу са анализама *подручја с потенцијално значајним ризиком од поплава (Areas of Potential Significant Flood Risk, APSFR)* које су спровеле државе стране.



Слика 4. Насловна страна ажуриране верзије документа Сава PFRA из 2021. и карта ажурираних подручја од заједничког интереса (нацрт)

Посебна пажња посвећује се утицајима поплава на културно и историјско наслеђе, што је тема која се анализира кроз текући пројект *Одржива холистичка обнова историјског окружења кроз технолошко побољшање и већу отпорност у заједници* (SHELTER: <https://shelter-project.com/>). Пројект SHELTER укључује слив реке Саве као једну од пет студија случаја (тзв. *Open Lab* подручја), у заједничкој координацији UNESCO-а и Савске комисије. Подаци о културно-историјском наслеђу у подручјима подложним поплавама већ су прикупљени и интегрисани у Сава ГИС, а планирају се и анализе утицаја поплава на идентификованим локалитетима наслеђа.

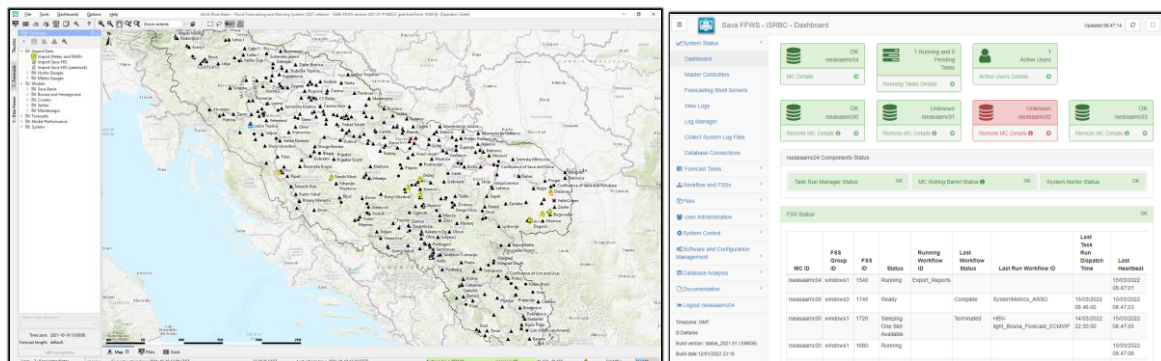


Слика 5. Оперативни оквир знања пројекта SHELTER

Пројекат је обезбедио умрежавање релевантних сектора (културно-историјско наслеђе, сектора вода / управљања поплавама и ванредним ситуацијама), као и перманентну размену знања и најбољих пракси у склопу *Sava Open Lab* и између свих пројектних студија случаја. Пројекат се наставља до маја 2023. године, а значајно ће допринети разумевању директних и индиректних утицаја опасности од поплава на културно-историјско наслеђе.

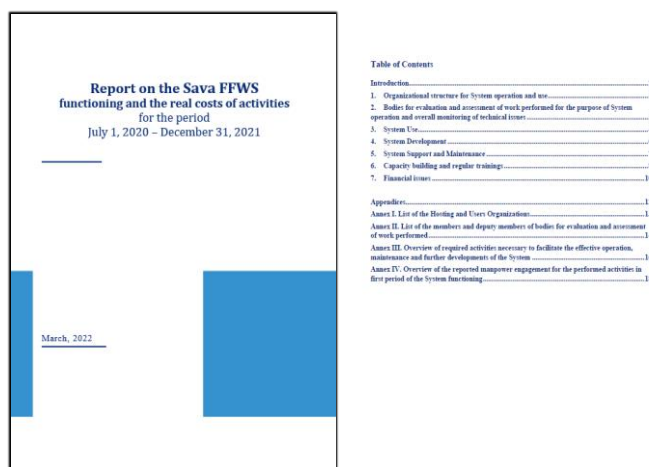
Систем за прогнозу и упозорење на поплаве за слив реке Саве (Sava FFWS) редовно користе надлежне националне организације (10 институција из пет земаља одговорних за прогнозу поплава). Истовремено, Савска комисија континуирано прати

функционалност система и дневне пријаве у систем. Финансијске године 2021. Sava FFWS је ажуриран на најновију верзију системског софтвера (Delft-FEWS 2021.01). Ажурирање је укључило и све нужне интервенције на софтверу сервера и базе података. Ажурирање је довршено ажурирањем саме документације: корисничког приручника и референтних техничких докумената, као и преносом знања кроз међународну вежбу одржану у фебруару 2022.



Слика 6. Интерфејс клијентске апликације и интерфејс администраторске апликације Сава ФФВС-а

Успостављена су сва међународна тела која се захтевају Меморандумом о разумевању о сарадњи на редовном функционисању и одржавању Sava FFWS-а. Кроз њихов рад, који је координисала Савска комисија, припремљен је први извештај о функционисању Sava FFWS-а (за период од 1. јула 2020. до 31. децембра 2021.). Извештај поред евалуације функционисања Sava FFWS-а укључује и процену трошкова свих организација укључених у његово деловање.



Слика 7. Насловна страна извештаја о функционисању Sava FFWS-а

1.3. Спречавање и контрола акцидента

У извештајном периоду нису забележени акциденти везани за загађење од прекограничног значаја у сливу реке Саве.

Стране Оквирног споразума користе Систем раног упозоравања на опасност од акцидента (AEWS) Међународне комисије за заштиту реке Дунав (ICPDR). Циљеви AEWS-а укључују примање, обраду и пренос информација о загађењу те брзо решавање ванредних ситуација и комуницирање информација о њима. Функционисање AEWS-а тестирано је два пута 2021. године, у априлу и септембру. Тестови су показали да AEWS функционише у складу са очекивањима. Реактивност и повезивост са сервером протекли су током целокупног тестирања врло глатко, а сви Главни међународни центри за узбуђивање (*Principal International Alert Center; PIAC*) били су у могућности да спроведу

задатке, упркос чињеници да центри у Босни и Херцеговини и Србији не раде 24 часа дневно, 7 дана у седмици.

Спровођење пројекта *Управљање непредвиђеним ситуацијама у сливу реке Саве (Water Contingency Management in the Sava River Basin, WACOM)* почело је у јулу 2020. године. Буџет пројекта износи 1.570.810,00 ЕУР, а кофинансира се путем *Дунавског транснационалног програма (Danube Transnational Programme, DTP)*. Главни циљ пројекта је смањење еколошких ризика повезаних са случајним загађењем и поплавама. Пројекат је фокусиран на спровођење три протокола (о управљању ванредним ситуацијама, спречавању загађења воде услед пловидбе, заштити од поплава). Водећи партнер пројекта је Универзитет у Љубљани, док су остали партнери институције одговорне за управљање водама, управљање ризиком од поплава и пловидбу, цивилна заштита и Савска комисија као међународна институција.

Након мапирања институција и поступака у вези са координисаним планирањем и одговором на случајно загађење и поплаве, у мају/јуну 2021. одржане су путем интернета четири радионице на националном нивоу, усмерене на представљање садашњег стања управљања непредвиђеним ситуацијама у државама у сливу реке Саве те на могућности и користи од кориштења система командовања у случају инцидента (Incident Command System, ICS), с нарочитим нагласком на елементе система ICS 207 (организациони дијаграм за инциденте), ICS 209 (сажетак стања инцидента) те IAP (Incident Action Plan - акциони план за инциденте).

У септембру 2021. године одржане су три регионалне радионице како би се увео предвиђени приступ за разраду симулационе вежбе - реч је о симулацији случајног загађења због жељезничке несреће теретног воза за превоз нафте у Зиданом Мосту (Словенија), наглог испуштања нафтних производа из пловила и поплава у Славонском Броду (Хрватска) те случајног загађења у индустријском подручју Зенице и поплаве на ушћу река Саве, Дрине и Колубаре. Учесници радионице расправљали су о улогама појединих институција, улогама разних система, реакцијама држава те ограничењима и ризицима за успешно спровођење планиране вежбе.

Због кризе у вези са пандемијом COVID-19 све радионице организоване су путем интернета или у хибридном формату. Информације о радионицама преносили су и јавни медији (новине и радио).



Слика 8: Учесници на националним и регионалним радионицама у мају и септембру 2021.

Кад је реч о развоју алата за заједничку приправност и одговор, развијена је компонента моделирања за ширење нафтне мрље, а одређен је и одговарајући оквир за размену информација и координацију идентификованих институција у транснационалном контексту. Алати ће бити представљени на симулационим вежбама.

Савска комисија је одговорни партнер за службену комуникацију у пројекту WACOM. У том контексту на интернет страници објављена су и циљним групама одаслана три билтена, како би се пружиле информације о спровођењу пројекта. Чланци о пројекту

објављени су и у Савском веснику - службеном билтену Савске комисије, као и у Хрватској водопривреди - службеном билтену Хрватских вода.



Слика 9: Медијско праћење пројекта WACOM

Пројект је представљен и на разним међународним догађањима (нпр. стратешким састанцима на тему реке Дунав, конференцијама и састанцима сталних стручних група те седницама Савске комисије). Више информација у вези са пројектом доступно је на службеној веб страници пројекта [Interreg Danube \(interreg-danube.eu\)](https://www.interreg-danube.eu)³ и друштвеним мрежама [Facebook](https://www.facebook.com/WACOMSavaRiverBasin)⁴ и [Twitter](https://twitter.com/WacomSrb)⁵.

³ <https://www.interreg-danube.eu/approved-projects/wacom>

⁴ <https://www.facebook.com/WACOMSavaRiverBasin>

⁵ <https://twitter.com/WacomSrb>

2. Пловидба

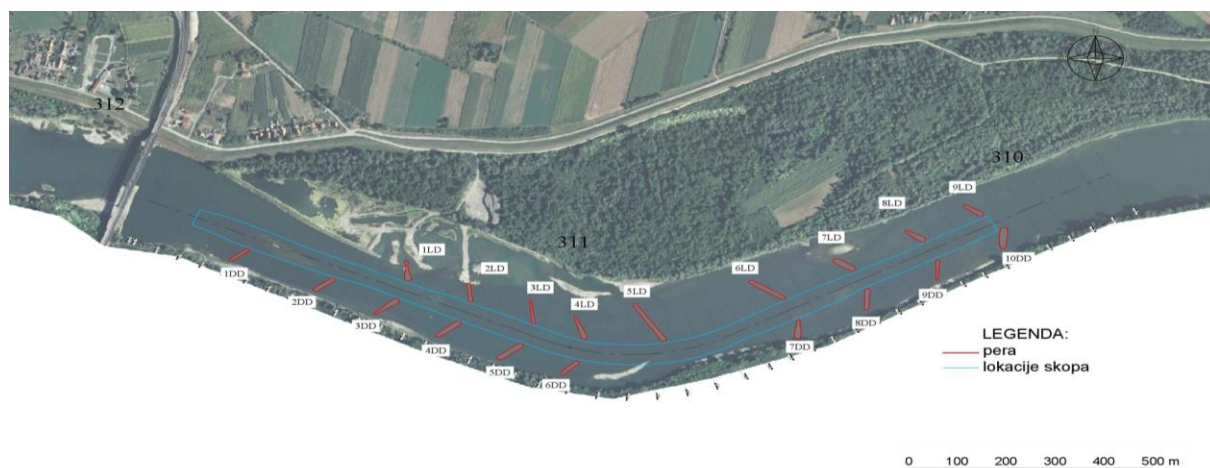
Рад Савске комисије у области пловидбе током финансијске године 2021., као и до сада, првенствено је био је усмерен на наставак активности на обнови и развоју пловидбе и транспорта на пловном путу реке Саве.

2.1. Обнова и развој пловног пута реке Саве

У погледу обнове и развоја пловног пута реке Саве, у извештајном периоду су се наставиле активности на решавању проблема пловидбе на критичним секторима, такозваним уским грлима.

У Србији су у јуну 2021. довршени радови багеровања на сектору Кленак, од ркм 104+000 до ркм 107+500, што је укључило транспорт и одлагање укупно 102.500 м³ материјала ископаног из пловног пута. Кад је реч о два преостала кључна сектора, Сремској Митровици и ушћу реке Дрине, први сектор укључен је у пројект ширења капацитета луке Сремска Митровица, а финансираће се кроз SDIP. У случају сектора ушћа Дрине довршена је припрема прелиминарне студије изводљивости с идејним пројектом. Будући да ће дио планираних радова бити спроведен на подручју БиХ, а Србија је планирала финансирати и техничку документацију и радове, нужно је на билатералном нивоу регулисати све потребне поступке, користећи већ постојећа искуства из споразума које су закључиле Хрватска и Босна и Херцеговина. Радови на сектору ушћа Дрине финансираће се путем Европске инвестиционе банке (EIB) у износу од 50%, док се за преосталих 50% средстава Србија пријавила за бесповратна средства из Инвестиционог оквира за западни Балкан (WBIF).

У Хрватској је и у 2021. години настављен пројекат *Израда студије процене утицаја на животну средину и пројектне документације за активност: Побољшање услова пловности реке Саве од ркм 300 до ркм 329* (пројекат Јаруге-Нови Град). Међу неколико размотрених варијанти, варијанта с једносмерном пловидбом и деклинирајућим перима предложена је као оптимално решење, премда је почетни захтев укључивао пловни пут IV класе са двосмерном пловидбом. То решење ће укључити еко-инжењерски приступ у складу са приручником PLATINA. Надаље, примена деклинирајућих пера ће смањити утицај на животну средину, нарочито у смислу седиментације. На 3. састанку Форума заинтересованих страна, чланови форума изразили су задовољство начином спровођења пројекта и детаљним мултидисциплинарним анализама које су потврдиле одрживост усвојеног пројектног решења. Довршетак пројектне документације очекује се у финансијској години 2022.



Слика 10: Диспозиција пера за једносмерну пловидбу, сектор „Јаруге –Нови Град“

Кад је реч о другим радовима, у луци Славонски Брод је довршена изградња два вертикална кејска зида од 107 м и 122 м дужине, повезаних са постојећим вертикалним кејским зидом (са укупном дужином 370 м), а у току је изградња управљачког и логистичког подручја за контејнерски терминал од 1.400 м².

У Босни и Херцеговини ближи се крају решавање једног од најтежих проблема - постојања мина и неексплодираних убојних средстава на десној обали реке Саве. Бесповратна средства за деминирање у износу од 8,16 милиона EUR одобрена су на 23. седници одбора Инвестиционог оквира за западни Балкан (WBIF) у децембру 2021. Очекује се да ће средства бити расположива по довршетку административних процедура које укључују WBIF, Светску банку и EBRD. Крајњи рок за спровођење пројекта деминирања је две године од почетка радова. Спровођење овог пројекта нужан је предуслов за даље спровођење активности у вези са обновом пловидбе на реци Сави. Поред тога, у склопу прве фазе SDIP-а, планира се припрема пројектне документације за луку Градишка. Истовремено су покренуте и неке активности како би се обезбедило финансирање радова на страни БиХ у сектору Јаруге - Нови Град, у другој фази спровођења SDIP-а. У складу са тим, тај сектор треба бити приоритетан за деминирање.

2.2. Безбедност пловидбе и повезани технички стандарди

Побољшање безбедности пловидбе једна је од најважнијих активности Савске комисије и у складу с тим у овом извештајном периоду се наставио рад на стандардима везано за безбедност пловидбе као и на другим техничким стандардима.

Кад је реч о активностима на европском нивоу, Савска комисија је наставила да пружа активан допринос у раду међународних тела и повезаним пројектима.

Савска комисија учествовала је у раду Стручне групе за Европска правила за унутрашње водне путеве (CEVNI EG), која се састоји од представника држава чланица UNECE-а и речних комисија. CEVNI EG је завршио рад на припреми 6. ревидираног издања Европских правила пловидбе (CEVNI 6), усвајајући тиме предлоге за даље усклађивање и модернизацију правила пловидбе у Европи. Комисија је такође дала значајан допринос иницијативама о аутономном бродарству са посебном пажњом посвећеном прилагођењу повезаних прописа (одговорност за хаварије, правила означавања пловила, сусретање, мешовита пловидба). У току је израда нацрта измена *Правила пловидбе у сливу реке Саве* у складу са изменама уврштеним у CEVNI 6.

Савска комисија наставила је да учествује у раду Европског одбора за израду стандарда у области унутрашње пловидбе (CESNI) и његових стручних група. Циљеви CESNI-ја су допринос усвајању јединствених стандарда на целој мрежи унутрашњих пловних путева у Европи у циљу повећања безбедности пловидбе и заштите животне средине у контексту превоза унутрашњим пловним путевима, чиме се промовише запошљавање у унутрашњој пловидби и повећава привлачност сектора, истовремено олакшавајући превоз и промовишући међународну трговину.

Савска комисија као посматрач учествује у пројекту PLATINA 3 који финансира ЕУ, а покренут је у јануару 2021. године. Кључни циљ пројекта је да се пружи база знања за спровођење Зеленог плана ЕУ-а, обзиром на даљи развој програма деловања Европске комисије за унутрашње пловне путеве (NAIADES) до 2030. године. Поред тога, платформа ће бити катализатор за подизање нивоа свести, укључивање заинтересованих страна и прихватање исхода повезаних националних и европских пројеката и иницијатива. Више детаља о пројекту предочено је у Додатку V.

У склопу пројекта WACOM у току је интеграција две веб апликације у употреби (систем подршке националним телима одговорним за инспекцијски надзор безбедности пловидбе и систем за припрему Плана обележавања пловног пута) у Сава ГИС, као и интеграција електронских навигационих карата (ENC) за цели пловни пут реке Саве. Поред тога, у склопу тог пројекта ће се развити и модул за пловидбу Сава ГИС-а. Те активности ће бити довршене у финансијској години 2022.

Припремљена је нова и допуњена верзија *Приручника за пловидбу на реци Сави* (укључујући обележавање пловила, обележавање пловног пута, итд.), а дигитално издање Приручника очекује се током 2022. године.

Нова верзија *Албума мостова* допуњена је мостовима у Словенији на сектору до бране у Брежицама и новим мостом Свилај. Албум је објављен у јулу 2021.



Слика 11. Насловна страна новог издања Албума мостова

Кад је реч о објављивању статистичких података о прекрцају и пловном путу, припремљене су основне информације о прикупљању, статистичкој обради и анализи података о превозу роба и путника у сливу реке Саве за 2021. годину. Документ ће бити објављен на интернет страници Савске комисије у првом тромесечју финансијске године 2022.

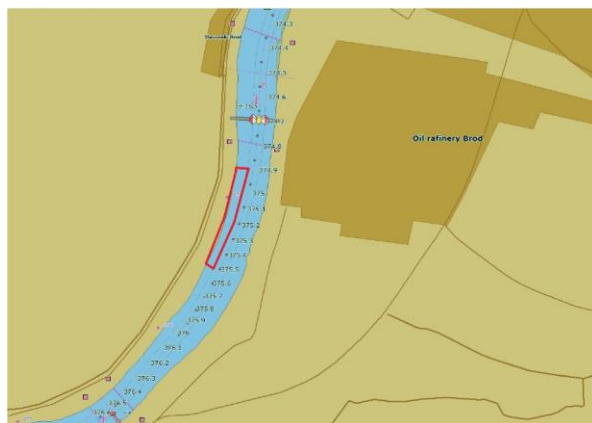
Користећи се овлашћењима које има према Оквирном споразуму, Савска комисија је у финансијској години 2021. донела следеће обавезујуће одлуке које се односе на безбедност пловидбе:

Табела 1. Преглед одлука Савске комисије из области пловидбе у финансијској години 2021.

Одлука	Предмет	Усвојено
2/22	Усвајање Плана обележавања и одржавања пловног пута реке Саве и њених пловних притока за 2022. годину	15. марта 2022.
3/22	Измене и допуне Одлуке 16/14 о Правилима за одређивање зимовника и зимских склоништа у сливу реке Саве	15. марта 2022.



Слика 12. План обележавања и одржавања пловног пута реке Саве и њених пловних притока за 2022. годину



Слика 13. Шема зимског склоништа Славонски Брод

Секретаријат Савске комисије је припремио нацрт Правила о одржавању пловног пута на заједничким секторима Хрватске и Босне и Херцеговине. Нацрт је предочен представницима обе земље на састанку одржаном у јулу 2021. године. О тексту се детаљно расправљало и постигнута је сагласност о одређеним амандманима. Уједно је постигнут договор да ће надлежна тела из Хрватске и БиХ обавестити Секретаријат о нужним граничним поступцима који морају да се спроведу како би се изводили радови одржавања на заједничким деоницама. Чим преостала питања буду разрешена Савска комисија ће усвојити одлуку у вези с тим, што се очекује током финансијске године 2022.

Узимајући у обзир потребу за регулисањем неких питања у вези са безбедношћу рекреационе пловидбе на заједничким секторима Купе између Хрватске и Словеније, као и спремност надлежних тела обе земље да ускладе режим пловидбе на реци Купи, Савска комисија припремила је предлог *Препоруке о режиму пловидбе на заједничким секторима реке Купе*. То ће представљати основу на темељу које ће Хрватска и Словенија ускладити своје постојеће прописе и усвојити нове. Нацрт Препоруке наишао је на позитивне повратне информације из надлежних тела и Хрватске и Словеније, уз неке предлоге допуна. Део који се односи на минималне водостаје за безбедну пловидбу тренутно је у поступку ревизије и биће исправљен. Довршетак тог процеса и усвајање Препоруке очекују се током 2022. године.

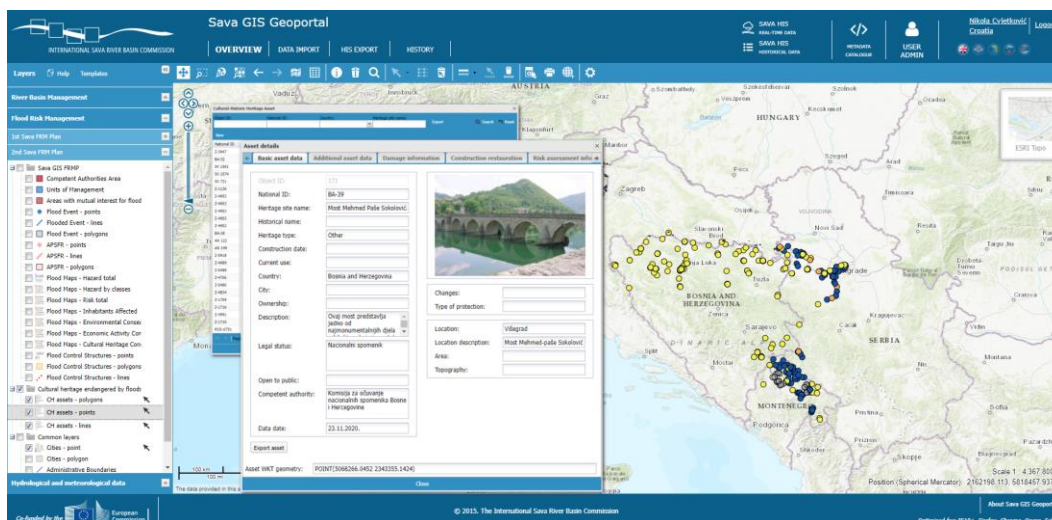
3. Управљање подацима и информацијама

Већ успостављени канали размене података и информација у оквиру Савске комисије (конкретно, Сава ГИС и ХИС) омогућили су глатко спровођење повезаних активности на нивоу слива реке Саве. Активности унапређења функционалности Сава ГИС-а, покренуте током финансијске године 2020., наставиле су се и током извештајног периода, уз нагласак на развој нових функционалности у вези са пловидбом и АРС-ом. Поред тога, у функцију су стављене и нове интернет странице Савске комисије.

3.1. Гео-информациона питања

Сава ГИС платформа је у целини била у потпуности оперативна у финансијској 2021. години. Сава ГИС Геопортал, као централни дио платформе, има 81 корисника (Секретаријат - 7, стручне групе - 54, спољни корисници и пројекти - 20) тренутно регистрованих са управљачким улогама (преузимање података, читавање, уређивање). Статистички гледано, Геопорталу је приступило приближно 1700 појединачних корисника, континуирано током извештајног периода. Тренутно доступни скупови података у систему су:

- подаци првог Сава РБМ плана
- подаци друге Анализе слива реке Саве
- подаци другог Сава РБМ плана
- подаци првог заједничког Извештаја о претходној процени ризика од поплава
- подаци првог Сава ФРМ плана
- подаци другог Извештаја о претходној процени ризика од поплава
- подаци другог Сава ФРМ плана (радне верзије, још увек у току).



Слика 14. Сава ГИС Геопортал (www.savagis.org)

Развој нове податковне теме, културно-историјског наслеђа (СНН) у подручјима реке Саве подложним поплавама (саставни део Сава ГИС ФРМ модула), довршен је у склопу активности које се односе на “Побољшање функционалности Сава ГИС Геопортала”, што се одвија унутар пројекта SHELTER (више информација пружено је у поглављу 1.2).

Развој модула Пловидба (NAV) и Спречавање и контрола акцидената (АРС) на платформи Сава ГИС одвија се у склопу пројекта WACOM, а наставак тих активности очекује се током финансијске године 2022. Модули NAV и АРС ће пружити нужне

функционалности за размену и ширење информација о пловидби и загађењу вода у сливу реке Саве.

Ажурирање приручника за Сава ГИС о увозу података (у вези са новоразвијеном податковном темом културно-историјског наслеђа) такође је довршено у склопу активности пројекта SHELTER. Методе кодирања речне мреже (одређивање хијерархије реда тока) демонстриране су у склопу “Тополошке анализе мреже одводње за слив реке Саве кориштењем система GRASS GIS”. Наставак активности развоја методологије на нивоу слива за кодирање речне мреже планира се у напредујућем периоду.

Поступци израде бекапа и одржавања система аутоматски се одвијају по распореду сваког месеца, при чему се додатни бекап ручно припрема након сваког циклуса доставе података (нпр. у склопу планирања управљања речним сливом и ризиком од поплава).

3.2. Хидролошка и метеоролошка питања

Сава ХИС (www.savahis.org) представља ефикасан алат за прикупљање, архивирање, размену и извештавање хидролошких и метеоролошких података о падавинама, температури ваздуха, висини снега, водостају, протоку, температури воде, мутноћи, као и о низу статистичких параметара. Преглед доступних станица Сава ХИС-а предочен је у табели која следи. Број станица са подацима у приближно стварном времену наведен је у заградама.

Табела 2. Преглед доступних станица у Сава ХИС-у

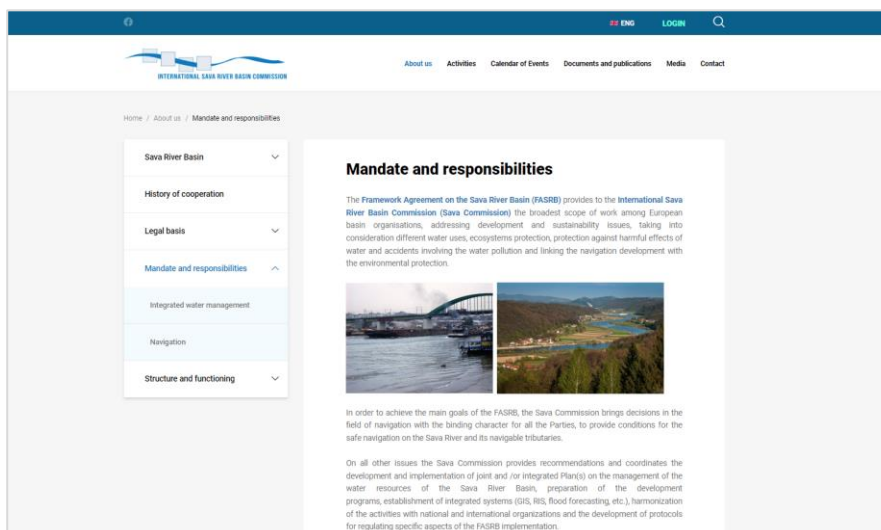
Врста станице	БА	ХР	МЕ	РС	СИ	Укупно
Хидролошке станице	108 (96)	131 (125)	11 (11)	28 (25)	32 (26)	310 (283)
Метеоролошке станице	75 (74)	49 (42)	5 (4)	12 (10)	76 (76)	217 (206)

На бази хидролошких и метеоролошких података у Сава ХИС-у, које достављају пружаоци података из савских земаља, секретаријат је припремио хидролошке годишњаке за 2017. и 2018. годину, који су доступни и на веб страници Савске комисије. Хидролошки годишњаци дају преглед основних података са одабраних хидролошких и метеоролошких станица у сливу реке Саве, укључујући одговарајуће статистичке анализе.

3.3. Интернет страница Савске комисије и друштвене мреже

Нова интернет страница Савске комисије успешно је покренута на локалној хардверској инфраструктури, а енглеска верзија постала је доступна општој јавности. Страница садржи све информације које су биле доступне на старој интернет страници, али са модерним интерфејсом и знатно побољшаним функционалностима, уз примену најновијих стандарда (активни веб дизајн, имплементација SSL-а, итд.). Поступци израде бекапа интернет странице у потпуности су аутоматизирани, на темељу постојеће логике израде системских бекапа за Сава ГИС.

Превод интернет садржаја на све службене језике Савске комисије је у току. Чим тај процес буде довршен, веб страница ће бити доступна на енглеском и свим службеним језицима држава страна.



Слика 15. Нова интернет страница Савске комисије (www.savacommission.org)

4. Међусекторска и развојна питања

*Заједнички акциони план за слив реке Саве (JPA SRB)*⁶, припремљен од стране Савске комисије у пролеће 2017., оцртава пут ка одрживом развоју и расту у регији с циљем да служи као катализатор даљег побољшања сарадње.

Светска банка је у времену након израде нацрта документа JPA SRB наставила са припремом *Програма интегрисаног развоја коридора река Саве и Дрине вишефазним приступом* (Sava and Drina Rivers Corridors Integrated Development Multiphase Approach Program; SDIP), који ће се спроводити кроз двофазни програмски приступ, у периоду од 10 година. Прва фаза SDIP-а већ је заправо почела, спровођењем подпројеката с високим нивоом спремности за спровођење у Босни и Херцеговини, Србији и Црној Гори.

Циљ регионалне компоненте SDIP-а је да се подржи политички дијалог и консултације те осигура координација и спровођење целокупног програма. Надаље, планира се припрема и низа планова и студија од значаја за цели слив, што ће значајно придонети спровођењу Оквирног споразума те побољшању резултата других текућих и релевантних регионалних активности. Те активности, међу осталим, ће укључити: нову хидролошку студију, стратегију прилагођења на климатске промене, студију наноса, регионалну стратегију за развој екотуризма, даља побољшања Сава ГИС-а и ХИС-а, ажурирање Сава FFWS-а, ажурирање планова управљања речним сливом и управљања ризицима од поплава за слив реке Саве, као и припрему првог плана за наносе за целокупни слив реке Саве.

Савска комисија, која ће деловати као имплементационо тело за регионалну компоненту SDIP-а, наставила је током финансијске године 2021. интензивну сарадњу са Светском банком, примарно усмерену на испуњење предуслова за одобрење бесповратних средстава из Глобалног фонда за животну средину (GEF) за спровођење регионалних активности предвиђених SDIP-ом, како би се премостили финансијски недостаци идентификовани током процене изворног пројекта. Како би се осигурала пуна усклађеност пројекта са Оквиром за управљање питањима животне средине и социјалним питањима (ESF) Светске банке, али и како би се испунили сви други захтеви потребни за одобрење, Савска комисија припремила је: План с мерама за заштиту животне средине и социјалне стандарде (Environmental and Social Commitment Plan, ESCP), План укључивања заинтересованих страна (Stakeholder Engagement Plan, SEP), као и нацрте документа о стратегији набаве (procurement strategy document, PPSD) те план набаве за регионалне активности.

Дуготрајни процес припреме завршио је успешно закљученим преговорима између делегација Савске комисије и Светске банке у вези са нацртом Споразума о додели бесповратних средстава (Grant Agreement, GA). Састанак је одржан 30. и 31. марта 2022. године. Одобрење GEF-а, након ког ће уследити потписивање Споразума о додели бесповратних средстава са Савском комисијом, очекује се у јуну 2022. године.

Кад је реч о другим активностима, Савска комисија је наставила да редовно прати и помаже активности у вези са проценом повезивања сектора вода-храна-енергетика-екосистеми (Nexus), које су започеле проценом за слив Саве (2014.-2016.), а наставиле се активностима на Дрини у више фаза од 2016. до данас.

⁶ JPA SRB и Заједничка изјава представника држава страна Оквирног споразума и Црне Горе којом се подржава акциони план доступни су на линку: www.savacommission.org/documents-and-publications/basic-documents/231

5. Правна и финансијска питања

5.1. Правна питања

Оквирни споразум и његови протоколи пружају врло ефикасну основу за сарадњу у регији који укључује различите секторе држава страна, локалне власти и низ других заинтересованих страна. Тиме се побољшава сарадња, свест, знање и капацитети на међусекторском и вишеслојном нивоу у свакој држави страни, као и у регионалном контексту.

Тренутни статус у вези са протоколима уз Оквирни споразум приказан је у табели у наставку.

Табела 3. Преглед статуса протокола уз Оквирни споразум

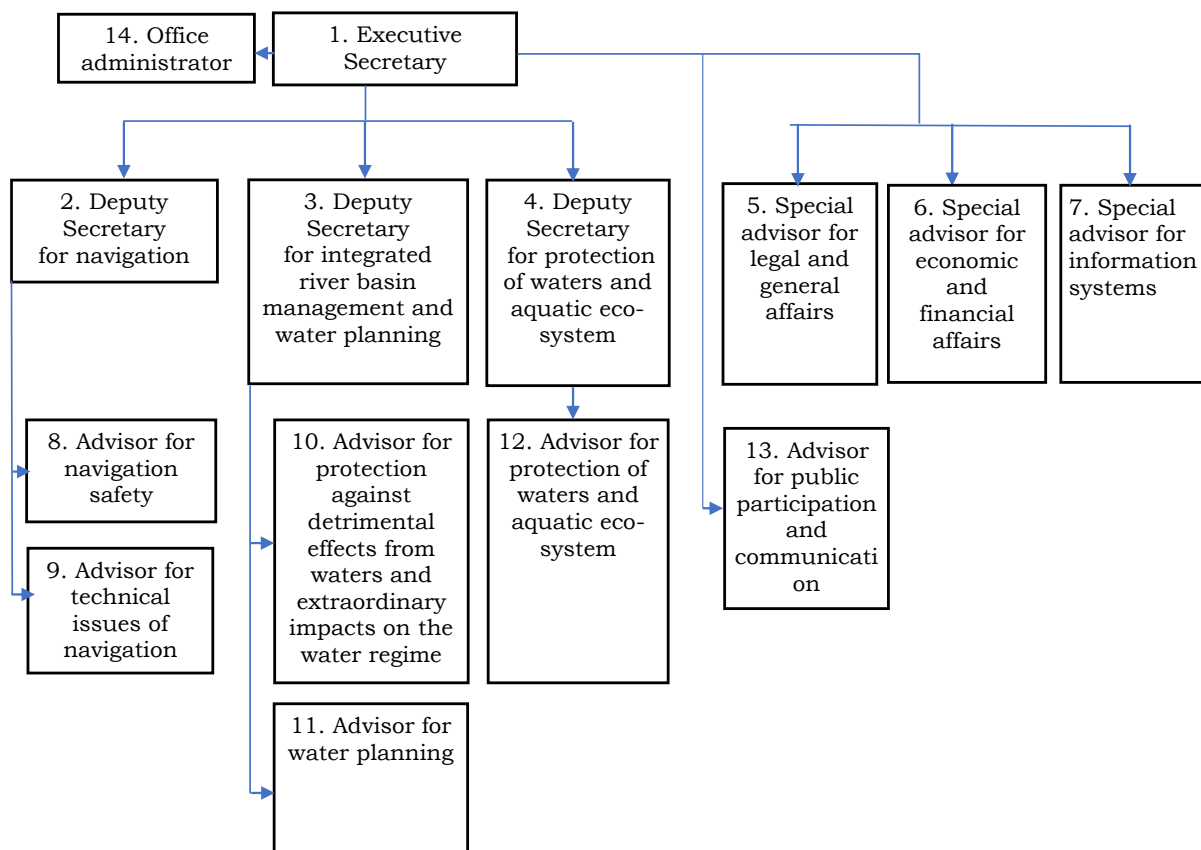
Протокол о	Потписан	На снази од
режиму пловидбе	Крањска Гора, 3. децембра 2002.	29. децембра 2004.
спречавању загађења воде узрокованог пловидбом	Београд, 1. јуна 2009.	8. октобра 2017.
заштити од поплава	Градишка, 1. јуна 2010.	27. новембра 2015.
управљању наносом	Брчко, 6. јула 2015.	8. октобра 2017.
ванредним ситуацијама	Завршно усклађивање очекује се у 2022.	

Осим четири горе наведена протокола који су на снази, у табели су наведене информације о *Протоколу о ванредним ситуацијама* који је такође био предмет расправа током извештајног периода. Протокол обухвата неколико циљева усмерених на утврђивање опасних активности, њихов карактер и могуће последице, спречавање, планирање и приправност у ванредним ситуацијама, одговарајући систем узбуњивања и упозоравања који је компатибилан са постојећим системима на нивоу слива, процену ванредних утицаја, реакције на хитне ситуације и узајамну помоћ држава страна. Преговори о завршном усклађивању очекују се до краја 2022.

У извештајном периоду настављена је стална правна подршка раду Савске комисије и њених радних група, а настављене су и активности на припреми разних врста докумената у оквиру пројеката у којима учествује Савска комисија (нпр. SHELTER и WACOM), укључујући документе у вези са раније поменутом сарадњом са Светском банком у оквиру SDIP-а.

Током извештајног периода анализирана је интерна структура Секретаријата, као и постојећи захтеви за ангажовање и рад особља Секретаријата, са циљем ажурирања одговарајућих интерних правила, узимајући у обзир стварне потребе Савске комисије и промјене у образовним системима које су се одвиле у протеклој деценији, укључујући нове студијске програме са мултидисциплинарним приступом. На трагу предлога Правне стручне групе, Савска комисија усвојила је нова *Правила о структури Секретаријата Савске комисије и опису радних места*. Темелна шема функционисања Секретаријата у складу са новим *Правилима* предочена је у наставку. Ту треба уочити да, у складу са *Правилима*, највећи могући број особља Секретаријата износи 15 запослених, а тренутно је попуњено 10 позиција.

PRINCIPAL SCHEME OF FUNCTIONING



Слика 16. Шема функционисања Секретаријата Савске комисије

Успоставу стручних група Савске комисије у принципу регулише Статут Савске комисије (Додатак 1 уз Оквирни споразум). Деловање стручних група увек је било од пресудног значаја за успешно спровођење Оквирног споразума, обезбеђујући чврсте везе између релевантних надлежних тела држава страна и Савске комисије. Тренутно је успостављено и активно делује шест сталних стручних група, као и три *ad hoc* стручне групе. Важно је напоменути да је Савска комисија током извештајног периода значајно поједноставила поступак промене састава стручних група, усвојивши нову одлуку којом се то питање регулише. Пријашња пракса указала је на потребу за ефикаснијим приступом, па ће тако у будућности промену састава стручних група, уместо усвајањем формалне одлуке Савске комисије за сваку промјену састава стручних група, бити могуће спровести на основу формалног обавештења од стране представника земаља. Та промена ће се евидентирати у извештају са наредне седнице Савске комисије, а Секретаријат ће одржавати и редовно ажурирати попис чланова стручних група.

5.2. Финансијска питања

Буџет Савске комисије за финансијску годину 2021, у укупном износу од ЕУР 577.960,00, усвојен је Одлуком 11/21 на 56. седници Савске комисије (Загреб, 23.-24. марта 2021.). Састоји се од редовних годишњих контрибуција држава страна и осталих прилива.

Прилив *Опитег фонда* и расходи у финансијској години 2021. приказани су у табели 4 и табели 5.

Табела 4. Приход Општег фонда у финансијској години 2021.

Извор прихода		Приход (ЕУР)
1	Обавезне контрибуције држава страна	547.960,00
	Босна и Херцеговина	136.990,00 ¹
	Хрватска	136.990,00 ²
	Србија	136.990,00 ³
	Словенија	136.990,00 ⁴
2	Пренос из Резервног фонда	0,00⁵
3	Разно	18.891,40⁶
Укупни приход Општег фонда		566.851,40
<i>Напомене:</i>		
¹ Контрибуција уплаћена 10. маја 2021.		
² Контрибуција уплаћена у два једнака дела, 15. априла и 16. априла 2021.		
³ Контрибуција уплаћена 14. маја 2021.		
⁴ Контрибуција уплаћена 29. априла 2020.		
⁵ Пренесени износ за покривање неочекиваних расхода		
⁶ Део бесповратних средстава за спровођење пројекта: EU HORIZON 2020 - SHELTER и UNESCO - Оквир плана управљања наносом за слив реке Саве.		

Табела 5. Расходи по основној намени у финансијској години 2021.

Буџетско поглавље		Издаци ¹ (ЕУР)
1	Плате и накнаде за особље	475.437,16
2	Текући трошкови	23.903,82
3	Путни трошкови	2.259,19
4	Оперативни трошкови	19.724,84
5	Опрема	0,00
Укупни расходи		521.325,01²
<i>Напомене:</i>		
¹ Износ расхода на дан 31. март 2022.		
² У складу са финансијским правилима Савске комисије, остатак из Општег фонда прерасподељује се у Резервни фонд.		

Почетни биланс Посебног и узајамног фонда у финансијској години 2021. износио је ЕУР 134.621,14. Додатни прилив у овај Фонд у периоду од 1. априла 2021. до 31. марта 2022. износио је укупно ЕУР 245.653,09, за спровођење пројектних активности и покривање трошкова редовног функционисања и одржавања Система за прогнозу и упозорење на поплаве за слив реке Саве - Сава ФФВС-а (у складу са Меморандумом о разумевању о сарадњи у вези са редовним функционисањем и одржавањем Сава ФФВС-а).

Приливи у износу од ЕУР 87.874,70 имају сврху спровођења следећих пројеката:

- Одржива холистичка обнова историјског окружења кроз технолошко побољшање и већу отпорност у заједници – SHELTER (EU-HORIZON 2020),
- UNESCO - Оквир плана управљања наносом за слив реке Саве, те
- DTP - Управљање ванредним ситуацијама у сливу реке Саве – WACOM.

Приливи у износу од ЕУР 157.587,99 садрже запримљене контрибуције потписница Меморандума из земаља како би се покрили трошкови активности на међународном нивоу у склопу Сава FFWS-а.

За горе наведене пројекте и Сава FFWS укупни одлив из Посебног и узајамног фонда током финансијске године 2021. износио је ЕУР 94.702,93.

Одлив за пројектне активности износио је ЕУР 86.450,37, а одлив за Сава FFWS износио је ЕУР 8.252,56.

У складу са Финансијским правилима Савске комисије извршена је редовна ревизија финансијског пословања Савске комисије у финансијској години 2020., са општим

закључком да је пословање уредно и у складу са правилима и прописима Савске комисије и општим рачуноводственим начелима. Савска комисија прихватила је извештај о ревизији пословања Савске комисије у финансијској години 2020. на својој 59. седници (15. и 16. март 2022.).

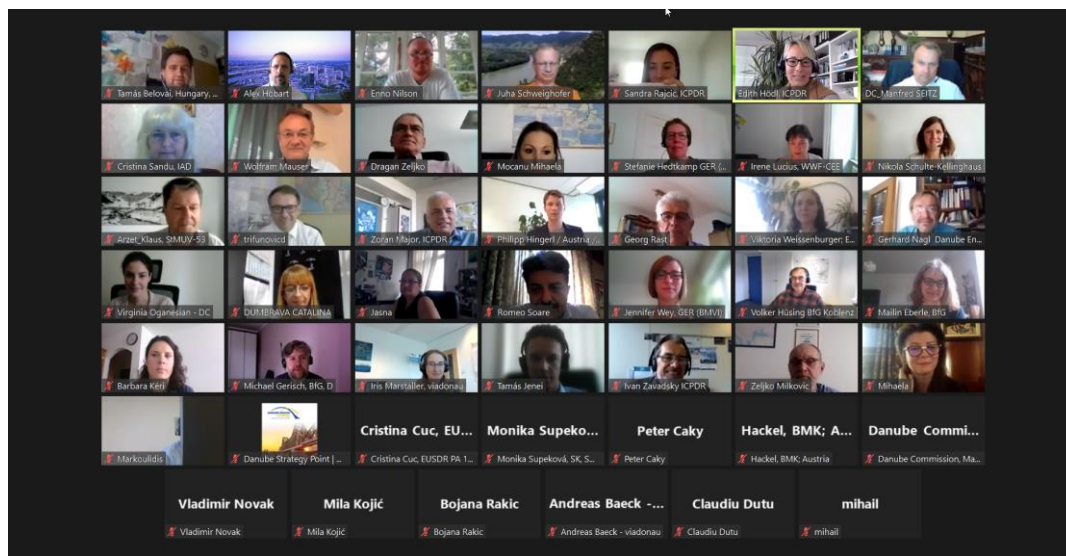
6. Сарадња и укључивање заинтересованих страна

6.1. Сарадња са међународним, националним и локалним институцијама

Сарадња Савске комисије са другим организацијама и телима наставила се и у овом извештајном периоду на начин прилагођен пандемији COVID-19.

Савска комисија одржала је добре контакте и сарадњу са Европском Унијом, активно учествујући у низу догађаја које су организовала разна тела ЕУ-а, укључујући редовно учествовање на састанцима одржаним у склопу пројеката финансираних од стране ЕУ-а који су тражили и добили подршку Савске комисије. Савска комисија је такође наставила активно учешће у спровођењу *Стратегије ЕУ-а за дунавску регију*, с циљем подршке развоју пловидбе и промоције транспортних капацитета реке Саве као дела Европске основне саобраћајне мреже.

Као и до сада, Савска комисија се посебно фокусира на сарадњу са ICPDR-ом и Дунавском комисијом. У извештајном периоду сарадња се остваривала кроз учествовање на седницама, састанцима стручних група и другим догађајима у организацији партнерских комисија. Дванаести састанак на тему праћења спровођења *Заједничке изјаве о водећим начелима за развој унутрашње пловидбе и заштите животне средине у сливу реке Дунав*, организован напорима трију комисија, одржао се у веб формату у септембру 2021. године, а формално је овај пут домаћин био ICPDR.



Слика 17: Састанак за праћење спровођења *Заједничке изјаве* (15.-16. септембар 2021.)

Наставља се сарадња и са другим комисијама и телима за пловидбу те заштиту језера и река. Савска комисија била је домаћин традиционалног годишњег састанка шефова европских комисија за реке и језера у августу 2021. године у Карловцу и Загребу, што је уједно било прво догађање од почетка пандемије организовано уживо. Као једина комисија у Европи истовремено задужена за управљање водама и пловидбу, искористили смо прилику у улози домаћина да позовемо и представнике комисија за пловидбу, како би се покренула плодносна размена мишљења између двају сектора. Осим чланова секретаријата Дунавске комисије, на састанку су учествовали и представници *Међународне мреже сливних организација (INBO)* те Економске комисије Уједињених нација за Европу (UNECE).



Слика 18. Шефови европских комисија за воде (Карловац, 30. април 2021.)

Настављена је и сарадња са UNECE-ом, кроз редовно учествовање Савске комисије у радним групама UNECE-а и другим догађањима, али и кроз заједнички рад у оквиру пројекта Дрина Nexus II.

Плодоносна сарадња настављена је и са UNESCO-ом, посебно кроз заједнички рад на SHELTER пројекту те сарадњу у припреми Нацрта плана управљања наносом у сливу реке Саве.

Такође је настављена сарадња са регионалним међународним организацијама, међународним финансијским институцијама (нпр. Светска банка), пословним сектором и невладиним организацијама.

На нивоу слива, осим са националним институцијама одговорним за спровођење *Оквирног споразума*, сарадња је одржавана и са другим организацијама, као што су агенције за воде, хидрометеоролошки заводи држава страна, агенције за унутрашње пловне путеве, лучке капетаније, регистри бродова, регионалне привредне коморе, туристичке организације, факултети и институти који се баве природним и техничким наукама, итд. Осим институција страна, добра сарадња остварена је и са надлежним телима Црне Горе.

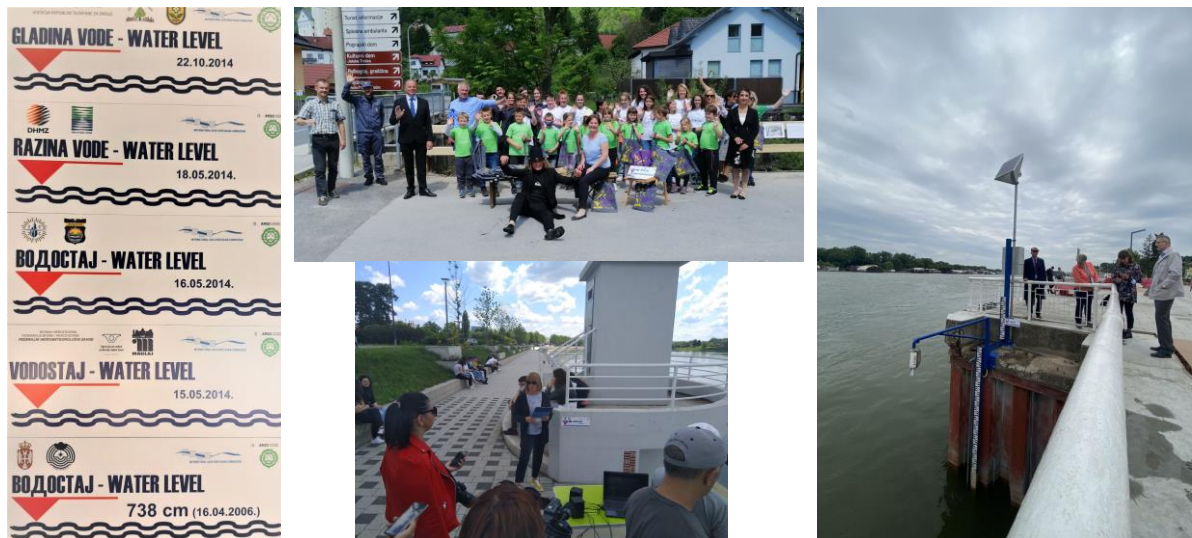
С обзиром на важност укључивања заинтересованих страна у активности Савске комисије током извештајног периода настављена је сарадња са релевантним институцијама, невладиним и локалним актерима из слива, а активно учешће заинтересованих страна редовно се осигурава, пре свега, за институције/организације са статусом посматрача у Савској комисији кроз састанке Савске комисије и њених стручних група. Попис посматрача пружен је у табели која следи.

Табела 6: Посматрачи при Савској комисији (стање на дан 31. март 2022.)

Назив	Статус	Веб страница
Република Северна Македонија	стални	https://vlada.mk
ICPDR	стални	www.icpdr.org
Дунавска комисија	стални	www.danubecommission.org
GWP CEE	привремени	www.gwp.org/en/GWP-CEE
WWF Adria	привремени	www.wwfadria.org
Фондација EuroNatur	привремени	www.euronatur.org
Транспортна заједница	стални	www.transport-community.org

6.2. Обележавање Дана Саве 2021. и укључивање младе генерације

У склопу обележавања Међународног дана реке Саве Савска комисија је у сарадњи са хидрометеоролошким службама држава страна Оквирног споразума организовала симболично постављање ознака високих вода на одабраним локацијама у све четири земље кроз које тече Сава. Догађање је одржано 1. јуна 2021. године и преносило се уживо са свих локација. У Словенији је ознака постављена у месту Полхов Градец, на мосту преко реке Божне, а у Хрватској у Славонском Броду, на шеталишту уз Саву. У Босни и Херцеговини ознака је постављена на градском мосту у Маглају, у Републици Српској на јавној згради у Модричи, а у Србији је ознака високих вода постављена у Савском пристаништу у Београду.

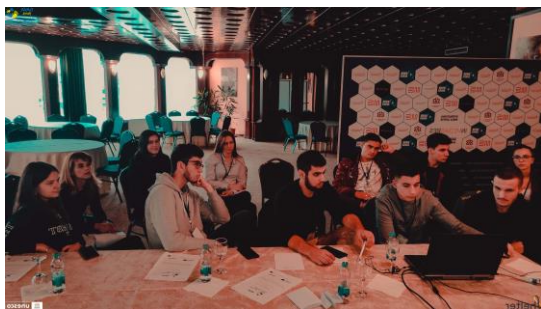


Слика 19. Обележавање Дана Саве 2021. постављањем ознака за високе воде

Девети Парламент младих са слива реке Саве одржан је 8 и 9. октобра 2021. године у хибридном облику. Организован је уз подршку пројекта SHELTER и активно учествовање канцеларије UNESCO-а у Венецији. Порука овогодишњег парламента гласила је: "Заштитимо наше културно наслеђе!". Главни циљ била је едукација младих о претњама са којима се суочавају културно-историјски локалитети у сливу реке Саве због поплава. Централни догађај организован је у Бањалуци, где су ученици из Босне и Херцеговине учествовали лично, а други учесници придружили су се путем интернета.

Учествовале су следеће школе:

- ЈУ Мешовита средња школа „Хазим Шабановић“, Високо и Средња струковна и техничка школа, Градишка (БиХ) – лично;
- Х. гимназија “Иван Супек”, Загреб и Економска, трговачка и угоститељска школа, Самобор (Хрватска) - путем интернета;
- Школа примењених уметности, Шабац и Гимназија Црњански, Београд (Србија) - путем интернета;
- БИЦ Љубљана-Живилска школа (Словенија) - путем интернета.



Слика 20. Учесници 9. састанка Парламента младих

Девети Парламент младих продубио је знања младе генерације о заштити културних споменика од поплава. Њихова мишљења представљена су и у склопу Међународног дана смањења ризика од катастрофа 13. октобра 2021., у организацији Канцеларије Уједињених нација за смањење ризика од катастрофа.

Уз то, за учеснике који нису могли бити лично присутни у Бањалуци, у новембру 2021. године организована су едукациона путовања на подручја која су у њиховим земљама под заштитом UNESCO-а (Плитвичка језера за хрватске школе и Голубачки град за српске школе, док су словенске школе посетиле остатке насеља сојеница у парку природе Љубљанско барје и радове Јоже Плечника у Љубљани).

Више информација о Парламенту младих са слива реке Саве доступно је на интернет страници [Парламента](https://sava-youthparliament.com/).⁷

⁷ <https://sava-youthparliament.com/>

Додаци

ДОДАТАК I: Попис чланова и замјеника чланова Савске комисије

Име и презиме	Функција	Институција
Босна и Херцеговина		
Зоран Андрић	Члан	Министарство комуникација и транспорта Босне и Херцеговине
Ванда Медић	Замјеница члана	Министарство спољне трговине и економских односа Босне и Херцеговине
Република Хрватска		
Душка Кунштек	Чланица Предсједавајућа	Министарство мора, транспорта и инфраструктуре Републике Хрватске
Елизабета Кос	Замјеница чланице	Министарство економије и одрживог развоја Републике Хрватске
Република Србија		
Наташа Милић	Чланица	Министарство пољопривреде, шумарства и водопривреде Републике Србије
Вељко Ковачевић	Замјеник чланице	Министарство грађевинарства, саобраћаја и инфраструктуре Републике Србије
Република Словенија		
Митја Брицељ	Члан	Министарство заштите животне средине и просторног планирања Републике Словеније
Мојца Дежелак	Замјеница члана	Министарство спољних послова Републике Словеније

ДОДАТАК II: Попис институција држава страна одговорних за спровођење Оквирног споразума

	Институција	Подаци за контакт
Босна и Херцеговина		
1.	Министарство комуникација и транспорта Босне и Херцеговине	Трг Босне и Херцеговине 1, 71000 Сарајево Тел: +387 33 219 923
2.	Министарство спољне трговине и економских односа Босне и Херцеговине	Мусала 9, 71000 Сарајево Тел: +387 33 219 923
3.	Министарство пољопривреде, шумарства и водопривреде Републике Српске	Трг Републике Српска 1, 78000 Бањалука Тел: + 387 51 338 415
4.	Федерално министарство пољопривреде, водопривреде и шумарства	Марка Марулића 2, 71000 Сарајево Тел: +387 33 726 551
5.	Министарство саобраћаја и веза Републике Српске	Трг Републике Српска 1, 78000 Бањалука Тел: +387 51 339 404
6.	Федерално министарство саобраћаја и комуникација	Браће Фејића бб, 88.000 Мостар Тел: +387 36 550 025
7.	Министарство просторног планирања, грађевинарства и екологије Републике Српске	Трг Републике Српска 1, 78000 Бањалука Тел: +387 51 339 487
8.	Федерално министарство за животну средину и туризам	Марка Марулића 2, 71000 Сарајево Тел: +387 33 726 700
9.	Влада Брчко Дистрикта	Булевар мира 1, 76100 Брчко Тел: +387 49 240-600
Република Хрватска		
1.	Министарство мора, транспорта и инфраструктуре Републике Хрватске	Присавље 14, 10000 Загреб Тел: +385 1 6169 111
2.	Министарство економије и одрживог развоја Републике Хрватске	Радничка цеста 80, 10000 Загреб Тел: +385 1 3717 111
Република Србија		
1.	Министарство пољопривреде, шумарства и водопривреде Републике Србије	Булевар Уметности 2а 11070 Нови Београд Тел: +381 11 2013 360
2.	Министарство грађевинарства, саобраћаја и инфраструктуре Републике Србије	Немањина 22-26, 11000 Београд Тел: +381 11 3619 833
3.	Министарство спољних послова Републике Србије	Кнеза Милоша 24-26.11000 Београд Тел: +381 11 3616 333
4.	Министарство заштите животне средине Републике Србије	Омладинских Бригада 1, 11070 Нови Београд

		Тел: +381 11 3110 271
5.	Републички хидрометеоролошки завод Србије	Кнеза Вишеслава 66, 11000 Београд Тел: +381 11 3050 864
6.	Републички геодетски завод	Булевар Војводе Мишића 39, 11000 Београд Тел: +381 11 265 22 22
Република Словенија		
1.	Министарство за животну средину и просторно планирање Републике Словеније	Дунавска цеста 47, 1000 Љубљана Тел: +386 1 478 70 00
2.	Министарство спољних послова Републике Словеније	Прешернова цеста 25, 1000 Љубљана Тел: +386 1 478 2000
3.	Министарство економског развоја и технологије Републике Словеније	Котникова 5, 1000 Љубљана Тел: +386 1 400 33 11
4.	Министарство инфраструктуре Републике Словеније	Лангусова улица 4, 1535 Љубљана Тел: +386 1 478 80 00

ДОДАТАК III: Попис догађања у организацији/коорганизацији Савске комисије у финансијској години 2021.

Догађај	Датум	Начин одржавања/ мјесто	Организатор
WACOM пројекат ⁸ Националне радионице	11. мај 2021. – BA 19. мај 2021. – HR 27. мај 2021. – SI 2. јун 2021. – RS	Видео веза/ Хибридни састанак	WACOM пројектни партнери
1. састанак Сава FFWS Међународног тима за прогнозирање	11. мај 2021.	Видео веза	Савска комисија
1. састанак Сава FFWS Међународног тима за развој	11. мај 2021.	Видео веза	Савска комисија
1. састанак Сава FFWS Међународног тима за подршку	12. мај 2021.	Видео веза	Савска комисија
45. састанак PEG RBM	17. мај 2021.	Видео веза	Савска комисија
SHELTER пројекат – Радионице о мапирању структуре управљања планирањем и ванредним ситуацијама узрокованих поплавама	18. мај 2021. – BA, AL 19. мај 2021. – RS, SL, ME 20. мај 2021. – HR	Видео веза	Савска комисија, UNESCO
8. састанак Одбора за праћење и координацију спровођења пројекта Обнова и развој транспорта и пловидбе на реци Сави	28. мај 2021.	Видео веза	Савска комисија
Дан реке Саве 2021. – постављање ознака високих вода у SI, HR, BA и RS	1. јун 2021.	Хибридни састанак	Савска комисија
SHELTER пројекат – 4. Sava Open Lab радионица заинтересованих страна	8. јун 2021.	Видео веза	Савска комисија, UNESCO
Састанак посвећен усклађивању режима пловидбе на реци Купи	16. јун 2021.	Видео веза	Савска комисија
Израда Плана управљања наносом – Почетни састанак (kick-off meeting)	16. јун 2021.	Видео веза	Савска комисија
57. седница Савске комисије	1.–2. јул 2021.	Хибридни састанак	Савска комисија
Састанак посвећен Правилима одржавања	14. јул 2021.	Видео веза	Савска комисија

⁸Само кључни догађаји су наведени за пројекте

Догађај	Датум	Начин одржавања/ мјесто	Организатор
пловног пута реке Саве на заједничким деоницама			
Састанак секретара европских комисија за воде	30.-31. август 2021.	Загреб, Карловац	Савска комисија
WACOM регионалне радионице	9. септембар 2021. SI/HR 16. септембар 2021. HR/BA 23. септембар 2021. BA/RS	Хибридни састанак	WACOM пројектни партнери
1. састанак Техничке групе Сава FFWS-а	9. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
SHELTER пројекат – 3. састанак Радне групе за наставак спровођења пројекта	14. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
46. састанак PEG RBM	15. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
12. састанак о праћењу спровођења Заједничке изјаве о унутрашњој пловидби и заштити животне средине у сливу Дунава	15. - 16. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија /ICPDR/DC
2. састанак Сава FFWS Међународног тима за прогнозирање	22. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
2. састанак Сава FFWS Међународног тима за подршку	22. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
2. састанак Сава FFWS Међународног тима за развој	24. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
1. састанак Техничке групе Сава FFWS (наставак)	30. септембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
44. састанак PEG FP	5. октобар 2021.	Видео веза	Савска комисија
9. Парламент младих слива реке Саве	8.-9. октобар 2021.	Хибридни састанак	Савска комисија, UNESCO (SHELTER пројекат)
58. седница Савске комисије	21.-22. октобар 2021.	Хибридни састанак	Савска комисија
23. састанак PEG GIS	4. новембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
SHELTER пројекат– Вршњачко учење кроз вебинар о интеграцији Shelter алата у Сава ГИС / Сава FFWS	4. новембар 2021.	Видео веза	Савска комисија, IHED
Састанак посвећен сарадњи Савске комисије и	12. новембар 2021.	Загреб	Савска комисија

Догађај	Датум	Начин одржавања/ мјесто	Организатор
Транспортне заједнице у области унутрашње пловидбе			
24. састанак PEG NAV	16. новембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
2. састанак Управљачке групе Сава FFWS	24. новембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
Радионица о изради Плана управљања наносом	29. новембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
3. састанак Форума заинтересованих страна за израду Студије утицаја на животну средину и пројектне документације за активност: унапређење услова пловности реке Саве од ркм. 300 до ркм. 329	30. новембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
18. састанак PEG HMI	15. децембар 2021.	Видео веза	Савска комисија
Форум заинтересованих страна о 2. Плану управљања сливом реке Саве	17. децембар 2021	Видео веза	Савска комисија
SHELTER пројекат – 5. Sava Open Lab радионица заинтересованих страна	25. јануар 2022.	Видео веза	Савска комисија, UNESCO
Sava FFWS Међународна вежба	17. фебруар 2022.	Видео веза	Савска комисија, Deltares
19. састанак <i>Ad hoc</i> Legal EG	3. март 2022.	Видео веза	Савска комисија
45. састанак PEG FP	9. март 2022.	Видео веза	Савска комисија
59. седница Савске комисије	15.-16. март 2022	Хибридни састанак	Савска комисија
24. састанак PEG GIS	22. март 2022.	Видео веза	Савска комисија
2. састанак Техничке групе Сава FFWS	30. март 2022.	Видео веза	Савска комисија

ДОДАТАК IV: Попис пројеката повезаних са Оквирним споразумом који су завршени или су у спровођењу у финансијској 2021. години

Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис / период спровођења	Водећи партнер(и) / Консултант	Буџет (к€)	Извор финансирања
1	Промоција одрживог управљања природним ресурсима у југоисточној Европи кроз Nexus приступ-Nexus оцена слива реке Дрине (Фаза II)	Активан	Сврха пројекта је да се да се уведе „Nexus“ приступ (вода-енергија-храна-екосистеми) и убрзају активности које воде његовом усвајању и спровођењу у Југоисточној Европи (SEE), посебно у прекограничним сливовима река Дрима и Дрине, на националном и прекограничном нивоу. Пројектне активности, усмерене на слив реке Дрине, настављају се на низ Дрина 'nexus пројеката' спроведених у прошлости, укључујући процену nexus-a за Саву (2014-2016), прву фазу процене nexus-a за Дрину (2016-2017) , те наставак пројекта за Дрину (2018.-2019.). Пројекат је започео у фебруару 2020. и иако је требао да буде довршен 2021., продужен је до средине 2022.	GWP-Med, UNECE	225.0	Аустријска развојна агенција (ADA)
2	Одржива холистичка обнова историјског окружења кроз технолошко побољшање и већу отпорност у заједници - SHELTER	Активан	Започео у јуну 2019.; Период спровођења 4 године; Почетни састанак одржан 13.-14. јуна 2019.; Одржано укупно пет радионица заинтересованих страна у вези са студијом случаја Саве (отворена лабораторија); Успостављена Радна група за праћење имплементације пројекта која укључује представнике надлежних институција (управљање културним наслеђем и поплавама) из 5 савских земаља. Одржана су 3 састанка групе. Прикупљени подаци о културним добрима (1210) у подручјима са потенцијалним ризиком од поплава. Планиране дораде Sava GIS-a у циљу интеграције података у току. Припремне активности за спровођење анализе утицаја поплава на потенцијално угрожена културна добра у току. Савска комисија укључена у развој свих других задатака на нивоу пројекта.	Tecnalia, ES / Савска комисија је пројектни партнер	5,999,448.75 (Савска комисија 209,365.00)	H2020
3	План управљања непредвиђеним ситуацијама за слив реке Саве - WACOM	Активан	Пројект WACOM одобрен је у оквиру 3. позива за подношење предлога пројеката Дунавског транснационалног програма (DTP).	Универзитет у Љубљани/ Савска комисија је	1.570.581,0 (Савска комисија: 214.820,00).	DTP

Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис / период спровођења	Водећи партнер(и) / Консултант	Буџет (к€)	Извор финансирања
			<p>Водећи партнер је Универзитет у Љубљани, док су партнери на пројекту водoprивреде и институције из области пловидбе и цивилне заштите из савских земаља те Савска комисија.</p> <p>Пројекат је започео 1. јула 2020. и завршиће до 31. децембра 2022. (30 месеци).</p> <p>Почетна конференција одржана је 16. октобра, 2020 онлине.</p> <p>Извршено је мапирање институција и поступака који се односе на координирано планирање и одговор на ванредне ситуације.</p> <p>Организоване су 4 националне радионице у BA, SI, HR и RS преко вебa или хибридно у мају и јуну 2021. и три регионалне радионице у СИ и ХР у септембру 2021.</p> <p>Развијена је компонента моделирања за ширење нафтне мрље и идентификован је одговарајући оквир за размену информација и координацију институција у транснaционалном контексту.</p> <p>Савска комисија одговорна је за комуникационе активности и учествује као пројектни партнер у свим радним пакетима.</p>	пројектни партнер		
4	Оквир Плана управљања наносом за слив реке Саве (<i>Outline of the Sediment Management Plan for the Sava River Basin</i>)	Завршен	<p>Пројект је започео у марту и завршио у децембру 2021.</p> <p>Главни резултат пројекта је извештај који укључује:</p> <ul style="list-style-type: none"> - преглед пракси управљања наносом у сливу реке Саве, - преглед постојећих система за мониторинг и података о количини и квалитету наноса, - предлог побољшања постојећих система мониторинга наноса, - анализу постојеће проблематике управљања наносом и предлоге за побољшање управљања, - предлог израде целовитог Плана управљања наносом у сливу реке Саве. <p>У прилозима је дат статус управљања наносом у SI, HR, BA и RS.</p>	Савска комисија	12,4	UNESCO Venice Office

Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис / период спровођења	Водећи партнер(и) / Консултант	Буџет (к€)	Извор финансирања
5	Обнова пловног пута реке Саве на сектору Јаруге - Нови Град	Активан	<p>Уговор за припрему пројектне документације и студије процене утицаја на животну средину потписан 20. децембра 2018.</p> <p>Почетни састанак одржан 4. фебруаре 2019.</p> <p>На бази Одлуке 2/19 и Одлуке 7/19 Савска комисија основала је Форум заинтересованих страна за развој студије процене утицаја на животну средину и пројектне документације: побољшање услова пловидбе на реци Сави од ркм 300 до ркм 329. Чланови Форума су чланови Одбора за обнову пловидбе, представници невладиних, цивилних и струковних организација те регионалне и локалне управе са територије спровођења пројекта из Босне и Херцеговине и Републике Хрватске, идентификовани на основу јавно објављеног Позива за исказивање интереса за чланство у Форуму. Први састанак Форума одржан је 22. маја 2019., други 12. новембра 2019. и трећи 30. новембра 2021. Четврти састанак Форума планиран је да се одржи након одобрења студије утицаја на животну средину што се очекује у пролеће 2022.</p>	Министарство мора, транспорта и инфраструктуре РХ/ IGH д.о.о., Загреб Хидроконсалт д.о.о. Загреб Електропројект д.д., Загреб	648,8	EZ (CEF HR)

ДОДАТАК V: Попис спољних пројеката које подржава Савска комисија који су завршени или су у спровођењу у финансијској 2021. години

Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис	Буџет (к€)	Извор финансирања	Улога Савске комисије
1	Danube River Basin Enhanced Flood Forecasting Cooperation - DAREFFORT (Појачана сарадња у предвиђању поплава у сливу Дунава)	Завршен јун 2018. – мај 2021.	Пројект DAREFFORT је хоризонтална иницијатива за заједничко и одрживо спровођење мера за ублажавање ризика од поплава на нивоу слива реке Дунав са посебним циљем јачања транснационалног управљања водама и спречавања ризика од поплава. <u>Пројекат је службено завршен 8. марта 2022.</u>	1,351	DTP	Придружен и стратешки партнер
2	Danube River Region Resilience Exchange network - DAREnet (Мрежа за размену везано за отпорност региона Дунава)	У току септембар 2017. – август 2022.	DAREnet настоји да омогући практичарима управљања поплавама у регији реке Дунав: повезивање и размену са националним и европским заинтересованим странама у истински сарадничком окружењу; препознавање и анализу релевантних иновационих недостатака; претварање недостатака у заједничку иновациону стратегију за побољшање отпорности на поплаве.	3,500	EU H2020	Посматрач
3	Sediment-quality Information, Monitoring and Assessment System to support transnational cooperation for joint Danube Basin water management- SIMONA (Систем информисања, праћења и процене квалитета седимента за помоћ транснационалној сарадњи за заједничко управљање водама Дунавског базена)	Завршен јун 2018. - новембар 2021.	Пројектом SIMONA одговориће се на тренутну потражњу за ефикасним и упоредивим мерењима и проценама квалитета седимента у површинским водама дунавског региона израдом "Система информисања, праћења и процене квалитета седимента" спремног за спровођење како би се помогла транснационална сарадња за заједничко управљање водама слива реке Дунав. <u>Пројекат је службено завршен 30. новембра 2021.</u>	1,750	DTP	Придружени стратешки партнер
4	Preserving Sava River Basin Habitats through Transnational Management of Invasive Alien Species - Sava TIES (Очување станишта слива реке Саве транснационалним управљањем страним инвазивним врстама)	Завршен јун 2018. - мај 2021.	Главни циљ Sava TIES пројекта је смањење расцепканости станишта и побољшање повезаности транснационалног еколошког коридора слива реке Саве развојем међусекторских мера за праћење, контролу и искорењење инвазивних страних врста у мрежи заштићених подручја у сливу реке Саве. <u>Пројекат је службено завршен 3. маја 2021</u>	1,500	DTP	Придружени пројектни партнер
5	Regenerating ecosystems with Nature-based solutions for hydro-meteorological risk reduction - RECONNECT (Регенерација екосистема са природним решењима за смањење хидрометеоролошког ризика)	У току септембар 2018. - август 2023.	Циљ RECONNECT пројекта је допринос европском референтном оквиру за природна решења (NBS) показивањем, упућивањем и унапређивањем великих NBS-ова те потицањем нове културе "планирања кориштења земљишта" која на одржив начин повезује смањење ризика са локалним и регионалним развојним циљевима.	14,200	EU H2020	Посматрач

Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис	Буџет (к€)	Извор финансирања	Улога Савске комисије
			Пројекат се ослања на мрежу студија случаја међу којима су реке Брегана, Врбања, Јадар и Тамнава одабране као студије случаја у сливу реке Саве где је тренутно у току израда претходних студија изводљивости и активности на размени знања.			
6	FAIRway works! in the Rhine Danube Corridor (FAIRway ради! у коридору Рајна-Дунав)	У току март 2020. - децембар 2023.	Пројектом ће се додатно уклонити постојећа уска грла надоградњом преводница, стварањем и надоградњом инфраструктуре привезишта, као и побољшањем пловности хидролошким сервисима: <ul style="list-style-type: none"> • Надоградња преводнице Ђердап 2 (Србија); • Надоградња 3 јавна привезишта (Горња Аустрија, Доња Аустрија и Беч); • Набава 2 вишенаменска пловила за обележавање (Аустрија и Србија) и 1 геодетског пловила (Србија) и 100 модерних плутаца са AIS модулима за реку Саву. Тренутни статус: За аустријску секцију Дунава набављена је опрема за побољшање пловног пута. Први дио ове опреме у употреби је од пролећа 2021. године у виду барже „Војенleger 2“ за обележавање пловног пута	42, 576	CEF	Саветодавни одбор
7	Припрема радова FAIRway 2 у коридору Рајна-Дунав	У току јул 2020. - април 2024.	Студија је заједнички пројекат Аустрије, Хрватске и Србије, који <ul style="list-style-type: none"> • доноси попис навигационих и еколошких обележја заједничке хрватско-српске деонице Дунава, која ће заједно са дубинском анализом помоћи идентификацију могућих будућих радова, њихових варијанти као и могућих следећих корака за будуће интегрисане пројекте речног инжењерства, • побраја даље функционалности транснационалног система управљања пловним путевима (WAMOS), • развија побољшани метод за координацију интересних група, • припрема студије за процену потреба сектора комерцијалног поморског промета за надоградњу/изградњу привезишта на Дунаву и Сави за Аустрију, Хрватску и Србију, • поставља основу за будуће спровођење у оквиру предвиђеног пројекта FAIRway Дунав 2 	3,292	CEF	Саветодавни одбор

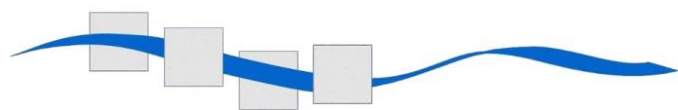
Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис	Буџет (к€)	Извор финансирања	Улога Савске комисије
8	Competence Based Education and Training for Inland Navigation - COMPETING (Образовање и оспособљавање засновано на компетенцијама за унутрашњу пловидбу)	У току јануар 2019. – децембар 2021. (Завршна конференција 14. јуна 2022)	COMPETING је трогодишњи пројекат у оквиру програма Erasmus+ чији је циљ развој курикулума и наставних материјала, као и система осигурања квалитета и контроле квалитета (QA/QC), како би се обезбедио највиши ниво квалитета у погледу спровођења IWT образовања и оспособљавања отпорног на будуће промене у целој ЕУ. Развој овог пројекта на крају ће за резултат имати имплементацију ЕУ законодавства (ЕУ Директива 2017/2397), што ће резултирати упоредивим системом признавања образовних програма и одговарајуће квалификованом посадом са поседовањем сертификата Уније. У вези са тим, EDINNA је 9. новембра 2021. организовала <i>online</i> Q&A за своје чланове. Завршна конференција ће се одржати 14. јуна 2022. у Ротердаму.	0,938	Програм Ерасмус+	Саветодавни одбор
9	Integrating Danube Region into Smart & Sustainable Multi-modal & Intermodal Transport Chains - DIONYSUS (Интеграција Дунавског региона у паметне и одрживе мултимодалне и интермодалне транспортне ланце)	У току јул 2020 - децембар 2022	Пројект је усмерен на решавање главних регионалних изазова у управљању инфраструктуром и планирању, истичући кључне мере потребне за помоћ дунавском транспорту, планирању лучке инфраструктуре. Заснива се на резултатима пројекта DAPhNE о развоју лучке инфраструктуре и сарадњи Дунавске мреже лука.	3,603	DTP	Придружени партнер
10	Платформа за спровођење NAIADES - PLATINA 3	У току јануар 2021. - јун 2023.	PLATINA 3 чини мост према будућим потребама истраживања, иновација и спровођења унутар IWT-а у Европи. Дефинисањем оквира за будућу унутрашњу пловидбу у Европи утврдиће се и развојни пут за унутрашњу пловидбу у дунавском региону. Кључни стручњаци и интересне групе партнери су конзорцијума у PLATIN-и 3, обезбеђујући потребно стручно знање и помоћ спровођењу: IWT сектор и бродари, државе чланице и речне комисије, управе пловних путева, институти за образовање и оспособљавање, Technology Platform (Sea Europe), радници, центри стручности.	1,999	EU H2020	Саветодавни одбор
11	Improving water quality in the Danube River and its tributaries by integrative floodplain management based on Ecosystem Services - IDES (Побољшање квалитета воде у Дунаву и његовим притокама интегративним управљањем поплавним подручјима на основу услуга екосистема)	У току јул 2020. - децембар 2022.	Главни циљ IDES-а је побољшање управљања квалитетом воде дуж Дунава и његових притока применом интегративног управљања поплавним подручјима (IDES алат) који се заснива на услугама екосистема. Очекивана промена је побољшано спровођење управљања квалитетом воде у дунавском региону ублажавањем сукоба и показивањем синергија међу различитим друштвеним интересима у поплавним подручјима, а тиме и	1581,3	DTP	Придружени стратешки партнер

Бр.	Назив пројекта	Статус	Кратак опис	Буџет (к€)	Извор финансирања	Улога Савске комисије
			утврђивањем одрживих, ефикасних и интегративних могућности управљања.			
12	Tackling hazardous substances pollution in the Danube River Basin by Measuring, Modelling-based Management and Capacity building- Danube Hazard m3c (Решавање проблема загађења опасним материјама у сливу реке Дунав мерењем, управљањем на бази моделирања и изградњом капацитета)	У току јул 2020. - децембар 2022.	Циљ пројекта је да се трасира пут трајној и ефикасној транснационалној контроли и смањењу загађења воде опасним материјама у сливу Дунава. Побољшаним разумевањем статуса и усклађеним институционалним капацитетима који ће произаћи из пројектних активности побољшаће се начин на који се загађење НС-а решава у Плану управљања сливом реке Дунав, у плановима управљања подсливовима и националним плановима управљања речним сливовима те ће се ојачати успешно и ефикасно спровођење планираних стратегија.	2597,5	ДТП	Придружени стратешки партнер

ДОДАТАК VI: Попис скраћеница

AEWS	Систем раног упозоравања на опасност од акцидената (Accident Emergency Warning System)
AMI	Подручје од заједничког интереса (за заштиту од поплава) (Area of mutual interest (for flood protection))
APC	Спречавање и контрола несрећа (Accident Prevention and Control)
BA, БиХ	Босна и Херцеговина
CESNI	Европски одбор за израду стандарда унутрашње пловидбе (European Committee for drawing up standards in inland navigation)
CEVNI	Европска правила за унутрашње водне путеве (European Code for Navigation)
DC	Дунавска комисија (Danube Commission)
DTP	Дунавски транснационални програм (Danube Transnational Programme)
EG	Стручна група (Expert Group)
EU	Европска унија
FASRB	Оквирни споразум о сливу реке Саве (Framework Agreement on the Sava River Basin)
FFWS	Систем предвиђања и упозоравања на поплаве (Flood Forecasting and Warning System)
FIN	Финансијска питања
FP	Превенција поплава (Flood prevention)
FRM	Управљање ризицима од поплава (Flood Risk Management)
GEF	Глобални фонд за животну средину (Global Environment Facility)
GIS	Географски информациони систем
GWP CEE	Глобално партнерство за воде - Средња и Источна Европа (Global Water Partnership Central and Eastern Europe)
GWP-Med	Глобално партнерство за воде -Средоземље (GWP Mediterranean)
HEC-HMS	Програм за хидролошко моделирање Хидролошког инжењерског центра (Hydrologic Engineering Center's Hydrologic Modeling System)
HIS	Хидролошки информациони систем
NM (I)	Хидролошка и метеоролошка (питања)
HR	Република Хрватска
ICPDR	Међународна комисија за заштиту реке Дунав
INBO	Међународна мрежа базенских организација (International Network of Basin Organizations)
ISRBC	Међународна комисија за слив реке Саве (International Sava River Basin Commission)
JPA SRB	Заједнички план деловања за слив реке Саве (Joint Plan of Actions for the Sava River Basin)

ME	Црна Гора
NAV	Пловидба (Navigation)
PEG	Стална стручна група (Permanent Expert Group)
PIAC	Главни међународни центар за узбуњивање (Principal International Alert Center)
RBM	Управљање речним сливом (River Basin Management)
RIS	Речни информациони сервис
RS	Република Србија
SDIP	Интегрисани развојни програм река Саве и Дрине (Sava and Drina Rivers Corridors Integrated Development Program)
SHELTER	Одржива холистичка обнова историјског окружења кроз технолошко побољшање и већу отпорност у заједници (Sustainable Historic Environments holistic reconstruction through Technological Enhancement and community based Resilience)
SI	Република Словенија
SRBA	Анализа слива реке Саве (Sava River Basin Analysis)
SWMI	Значајна питања управљања водама (Significant Water Management Issues)
UNECE	Економска комисија Уједињених нација за Европу (United Nations Economic Commission for Europe)
UNESCO	Организација Уједињених нација за образовање, науку и културу (United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization)
WACOM	Управљање непредвиђеним ситуацијама у сливу реке Саве (Water Contingency Management in the Sava River Basin)
WBIF	Инвестициони оквир за западни Балкан (Western Balkans Investment Framework)
WWF	Светски фонд за природу (World Wide Fund for Nature)



INTERNATIONAL SAVA RIVER BASIN COMMISSION